



**Skater Hockey
Inline Hockey**

**Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara**

1 Zofingen Black Panthers I

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
23	C	BIERI Oliver	80015	04:10	3	7	1					10:24	82	2	00:00	12:24	H
4	A	KELLER Dale	206052	04:35	5	31	2					15:27	5	2	00:00	17:27	J1
31	G	ZETSCHKE Andreas	202270	18:02	90	23	3					26:57	10	2	00:00	28:57	A
30	G	STUDER Marc	211388	23:13	7	90	4					43:48	73	2	00:00	45:04	J1
10		LOHRI Roger	205161	41:08	10	73	5					47:27	82	2	00:00	49:14	B1
90		GONCALVES Mauro	202231									47:27	5	2	00:00	49:27	L
3		HUNZIKER Yves	208396									57:42	96	2	00:00	59:00	G1
96		HÄFLIGER Matthias	202252									58:01	90	2	00:00	58:01	U
7		DI BIASI Daniel	202249														
73		HUMBEL Pascal	9040														
82		KUBIN Mathieu	202256														
5		EHRENSPERGER Pascal	217032														
								TOTAL									
								5									
				TIME OUT				X				TOTAL					
												16 min					

Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1 Zofingen Black Panthers I	1L
CLUB 2 Sayaluca Cadempino Lugano II	1L

Lieu / Ort Location / Luogo	Zofingen	Date / Datum Date / Data	01.09.2019
Start / Beginn Début / Inizio	14:30	End / Ende Fin / Fine	16:41
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	CB61		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	80

No Card / Liz. No Lic. / Tess	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
202245	BASLER Michael		
204075	GYGAX Daniel		
208008	DEMIERRE Mickaël		
205183	OBERSON Yvan		

COACH

Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	208454
MÄDER Reto			

2 Sayaluca Cadempino Lugano II

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
78	C	MARZARO Stefano	217531	34:07	87	97	1					15:59	18	2	00:00	17:59	E
87	A	DOLCI Alex	97352	45:04	17	97	2					17:20	78	2	00:00	18:02	S1
22	G	DESTEFANI Gianluca	202789	49:14	18	17	3					31:06	45	2	00:00	33:06	V1
	G			59:00	97	17	4					47:36	89	2	00:00	49:36	E
18		BERNASCONI Johnny	214140														
45		POZZI Giorgio	207203														
17		GONCALVES Daniel	210352														
89		BERNASCONI Alex	206221														
97		FACCIOTTI Kevin	97211														
								TOTAL									
								4									
				TIME OUT				X X X				TOTAL					
												8 min					

COACH

Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	210197
PFIRTER Patrice			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL			
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0	5	4
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Zofingen Black Panthers I	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.	
--	--